

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
16 November 2020  
Russian  
Original: English

---

**Письмо Генерального секретаря от 3 ноября 2020 года на имя  
Председателя Совета Безопасности**

Имею честь настоящим препроводить вербальную ноту Постоянного представительства Франции при Организации Объединенных Наций от 23 октября 2020 года (см. приложение), к которой прилагается доклад о мерах, принятых французскими вооруженными силами в Центральноафриканской Республике в поддержку Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике в период с 1 июня по 1 октября 2020 года.

Буду признателен Вам за доведение настоящего письма и приложения к нему до сведения членов Совета Безопасности.

*(Подпись)* Антониу Гутерриш



## Приложение

[Подлинный текст на французском языке]

Постоянное представительство Франции при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Канцелярии Генерального секретаря (Секретариат Организации Объединенных Наций) и имеет честь сообщить следующее.

Во исполнение пунктов 52 и 54 резолюции [2499 \(2019\)](#) Совета Безопасности Франция настоящим препровождает Секретариату доклад о мерах, принятых французскими силами в период с 1 июня по 1 октября 2020 года в поддержку Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике (см. добавление).

Постоянное представительство Франции при Организации Объединенных Наций будет признательно Генеральному секретарю за доведение содержания настоящего доклада до сведения членов Совета Безопасности.

## Добавление

### **Доклад об оперативной поддержке, оказанной французскими силами Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике в период с 1 июня по 1 октября 2020 года**

#### **Нормативные документы:**

- резолюция [2499 \(2019\)](#) Совета Безопасности от 15 ноября 2019 года (п. 52);
- Соглашение между правительством Французской Республики и Организацией Объединенных Наций о предоставлении на возмездной основе товаров и услуг в поддержку деятельности Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике (МИНУСКА) в Центральноафриканской Республике от 24 июля 2014 года;
- Техническое соглашение между Организацией Объединенных Наций и Министром обороны Французской Республики об оказании французскими силами оперативной поддержки МИНУСКА от 3 октября 2014 года.

Франция направила в штаб МИНУСКА восемь офицеров и одного унтер-офицера, т. е. девять военнослужащих, включая начальника штаба бригадного генерала Рено Сенетера.

Кроме того, в состав полиции Организации Объединенных Наций входят четыре военнослужащих жандармерии: два унтер-офицера и два офицера, включая начальника полиции Организации Объединенных Наций генерал-майора Паскаля Шампюна.

#### **Поддержка операций**

##### *Прямая поддержка*

Согласно резолюции [2499 \(2019\)](#) (п. 52) Франция уполномочена использовать «все средства для оказания оперативной поддержки элементам МИНУСКА в случае серьезной угрозы для них». Специальную авиационную поддержку МИНУСКА способны оказывать французские истребители, базирующиеся в Сахело-Сахарском регионе. В целях сведения к минимуму рисков при проведении таких операций (в плане обеспечения безопасности полетов и организации незапланированных поисково-спасательных операций (эвакуация персонала)) особенно важна и необходима координация между советником по военно-воздушным силам и начальником подразделения воздушных операций (Франция) в составе МИНУСКА.

Кроме того, следует поощрять проведение совместных учений по обеспечению ближней авиационной поддержки с авиационными наводчиками португальского контингента МИНУСКА в целях отработки оперативного взаимодействия двух подразделений.

Такие учения состоялись 15 августа 2020 года в районе Бокаранги с использованием двух самолетов «Мираж-2000», задействованных в операции «Бархан», одновременно с миссией по демонстрации присутствия.

В более общем плане благодаря механизму взаимодействия французского отряда оперативной поддержки в Центральноафриканской Республике, французских военнослужащих, дислоцированных в Габоне, и операции «Бархан»

французские силы могут в случае необходимости быстро оказать поддержку МИНУСКА.

#### *Дополнительные действия*

Советник по военно-воздушным силам и авиационные диспетчеры на основе своих специальных знаний в области авиации оказывают МИНУСКА помощь по основным вопросам, в том числе по вопросам использования в Банги беспилотных летательных аппаратов класса I в будущем.

#### **Поддержка в плане учебной подготовки/оперативного военного партнерства/учебной подготовки габонского батальона Миссии**

По просьбе Института Пастера главный врач французского отряда оперативной поддержки в Центральноафриканской Республике принял участие в двух учебных занятиях по вопросам борьбы с коронавирусным заболеванием (COVID-19) для медицинских работников клиник МИНУСКА, каждое из которых посетили 17 слушателей.

Хотя в этот период из-за кризиса в области здравоохранения, вызванного COVID-19, никаких других учебных мероприятий не проводилось, оперативное военное партнерство в Центральной и Западной Африке в долгосрочной перспективе вносит свой вклад в подготовку подразделений, направленных Габоном, Сенегалом, Бурунди, Камеруном и Мавританией. Когда позволит обстановка, эти мероприятия, в том числе учебная подготовка габонского батальона, намеченная на вторую половину 2020 года, будут возобновлены.

#### **Материально-техническое обеспечение**

##### *Поддержка в области боеприпасов*

В соответствии с протоколом, подписанным Францией и Организацией Объединенных Наций, отряд оперативной поддержки предоставляет МИНУСКА зону для складирования боеприпасов, восемь 20-футовых контейнеров и три порошковых огнетушителя ABC.

##### *Доставка — перевозка — транзит*

В течение отчетного периода отряд оперативной поддержки в Центральноафриканской Республике обеспечил перевозку личного состава и грузов МИНУСКА в следующем объеме:

	<i>Военнослужащие</i>	<i>Грузы (в кг)</i>
Доставлено	25	5 851
Отправлено	20	5 676

Отряд оперативной поддержки осуществил также перегрузку 50 тонн грузов кубатурой 160 м<sup>3</sup> из транзитного лагеря марокканского отряда МИНУСКА в предоставленный для этих целей склад отряда оперативной поддержки.

##### *Предотвращение рисков при проведении операций и принятие мер в связи с ними*

- Поддержка в области пожарной безопасности: отряд оперативной поддержки в Центральноафриканской Республике предоставил в распоряжение португальских сил быстрого реагирования 15 огнетушителей.

- Кампания по борьбе с переносчиками инфекции: проводится каждые три месяца при ведущей роли отряда оперативной поддержки для португальских сил быстрого реагирования.

**Прочие вопросы**

Отряд оперативной поддержки в Центральноафриканской Республике размещен в лагере Мпоко (французский лагерь) совместно с подразделениями МИНУСКА. В настоящее время разрабатывается устав внутренней службы, действие которого будет распространяться на МИНУСКА и Миссию Европейского союза по подготовке армии Центральноафриканской Республики, присоединившуюся летом 2020 года.

---